

# PER LEGGERE

I GENERI DELLA LETTURA

ANNO VII, NUMERO 12, PRIMAVERA 2007

# PER LEGGERE

semestrale di commenti, letture, edizioni e traduzioni

## *Direzione e redazione*

ISABELLA BECHERUCCI, SIMONE GIUSTI,  
ROBERTO LEPORATTI, NATASCIA TONELLI

*Alla redazione del fascicolo ha collaborato Simonetta Teucci*

## *Editing e stampa*

PENSA MULTIMEDIA EDITORE  
Via A. M. Caprioli 8  
73100 Lecce  
tel. 0832.230435 fax 0832.230896  
info@pensamultimedia.it  
[www.pensamultimedia.it](http://www.pensamultimedia.it)

*La rivista "Per leggere" ha usufruito, per l'anno 2003 e 2004, di un contributo del Ministero per i Beni e le Attività Culturali concesso alle pubblicazioni periodiche di elevato valore culturale*

Iscrizione n. 783 dell'8 febbraio 2002  
Registro della stampa del Tribunale di Lecce

*Direttore responsabile*  
Silverio Novelli

ISSN 1591-4861

© Pensa MultiMedia 2007

## SOMMARIO

- 5 GIUSEPPE MARRANI, *I 'pessimi parenti' di Cecco. Note di lettura per due sonetti angiolièreschi*  
23 LUIGI SURDICH, *Altro compleanno di Vittorio Sereni*  
69 PIETRO BENZONI, *Tre pastiches montaliani di Fabio Pusterla*

### DIALOGHI

- 83 EDOARDO ESPOSITO, *Un Quaderno di traduzioni*

### INTORNO AL TESTO

- 97 ALESSIO MILANI, *Il Fiore: aspetto metrico del testimone e regolarizzazione nell'edizione Contini*  
121 ENRICO FENZI, *Ridere e lietamente morire. Un'interpretazione del Decameron*  
151 LORENZO TOMASIN, *Lettura linguistica della Veniexiana*

### CRONACHE

#### EDIZIONI E COMMENTI

- 171 *Edizioni di Petrarca in occasione del settimo centenario della sua nascita* (S. Morrone); F. Guicciardini, *Più consigli et avvertimenti, Plusieurs advis et conseils* (R. Castagnola); G. Leopardi, *Lettere* (R. Stracuzzi); R. Serra, *Le Lettere* (R. Stracuzzi).

#### SCUOLA E UNIVERSITÀ

- 193 «Dante nelle scuole»: Siena, 8-10 marzo 2007 (A. Milani); P. Italia, *Scrivere all'Università: manuale pratico con esercizi e antologia di testi* (S. Giusti)
- 203 *Indice dei nomi e dei testi anonimi*